

## OPEL barnestol TOPSAFE

De ønskes tillykke med Deres nye OPEL barnestol TOPSAFE. Læs betjeningsvejledningen igennem før barnestolen TOPSAFE tages i brug. Det er vigtigt at betjeningsvejledningen læses godt igennem.

Betjeningsvejledningen giver hjælp til at forstå barnestolens funktion og giver samtidig vigtige henvisninger til sikker montering og betjening.

Gem betjeningsvejledningen i lommen bag på barnestolen.

Det er vigtigt for barnets sikkerhed at den nye barnestol behandles korrekt og plejes ordentligt.

Deres OPEL/VAUXHALL forhandler står altid til rådighed med hjælp og råd.

Adam Opel AG GmbH

Symbolforklaring:

 Med dette tegn begynder advarsler, som gør Dem og andre opmærksom på mulige farer for sundhed eller liv.

## Generelle sikkerhedshenvisninger

### Generelle sikkerhedshenvisninger

#### Risiko for ulykker!

Koncentrer Dem hovedsageligt om trafikken. Der må ikke foretages ændringer af barnestole under kørslen.

Husk at Deres bil allerede ved 50 km/t tilbagelægger ca. 14 m i sekundet.

#### Risiko for kvæstelser!

Hvis barnestolen placeres fremadrettet på bagsædet, må forsædet ikke stilles så langt tilbage, at barnets fødder støder mod forsædets ryglæn. Der skal være en håndsbredde mellem barnets fødder og forsædets ryglæn. Forsædets ryglæn skal næsten stå lodret. Ellers kan barnet komme til skade i tilfælde af en hård opbremsning eller ulykke.

For at mindske risikoen for kvæstelse af den passager, som sidder på forsædet, skal passageren vælge en sædeposition, som er så langt som muligt fra airbagen. Føreren skal derudover være opmærksom på, at sædepositionen sikrer en ordentlig kørsel af bilen.

Hvis autostolen monteres fremadrettet på passagersædet foran, skal dette altid indstilles i bageste position. Ryglænets hældning skal indstilles, så stødbøjlen ligger an mod hele ryglænets flade.

#### Risiko for kvæstelser!

Læs altid barnestolens betjeningsvejledning samt bilens instruktionsbog igennem.

Overholdes betjeningsvejledningen ikke, kan det medføre at barnet ikke sikres tilstrækkeligt i barnestolen og derfor kvæstes i forbindelse med en kraftig opbremsning eller en ulykke.

## Generelle sikkerhedshenvisninger

Beskyttelsen af barnet og passagerer, som sidder i bilen, er kun garanteret, når sædet er korrekt monteret og anvendt i henhold til betjeningsvejledningen.

Barnet, Dem selv eller passagerer kan kvæstes alvorligt eller livsfarligt, hvis de generelle sikkerhedsregler ikke følges.

Kontrol og ændring af indstillingerne på den afmonterede barnestol må kun ske med hjælp fra en anden person, for at undgå at barnestolen vipper med barnet.

Kontroller at skulderselen og selelåsen sidder nært ved barnets krop og ikke er snoet.

Lad aldrig barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn.

Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken.

Er barnestolen monteret, skal nakkestøtterne altid være monteret og opstillet.

Placer under opbevaringen ingen tunge genstande på barnestolen, da den kan tage skade heraf.

Ved ukorrekt behandling under montering og afmontering kan der opstå skader på bilen (f.eks. lakskader eller ridser i sædets betræk etc.) og på barnestolen (f.eks. på ISOFIX-sædesystemet).

Barnet bør undersøges så hurtigt som muligt af en læge efter en ulykke.

Der må ikke transporteres tunge genstande eller genstande med skarpe kanter i bilen, som ikke er fastgjorte. Passagerer kan i forbindelse med kraftige opbremsninger, hurtige retnings-skift eller en ulykke kvæstes alvorligt eller livsfarligt af omkring-flyvende dele.

Barnestolen skal stå på hele bilens sæde. Der må under alle omstændigheder ikke placeres noget under barnestolen (f.eks. en pude).

Overhold særligt afsnittene "Sikkerhedssystemer" i Deres bils instruktionsbog.

Opstår der problemer under monteringen af barnestolen, kontakt da OPEL/VAUXHALL-forhandleren.

Er barnestolen forkert monteret, kan det medføre at barnet samt passagerer kvæstes alvorligt eller livsfarligt.

Husk på at barnestolen ikke er et legetøj.

Bilens ryglæn skal låses og sikres (ved biler med sammenklappelig ryglæn, ladeåbning osv.)

Transporter kun det fastspændte barn og ingen genstande i barnestolen.

Er barnestolen fastgjort med en 3-punkt-sele, må der kun anvendes det seleforløb på barnestolen end det der er beskrevet.

Beskadigede dele (f.eks. selelås, skridt-sele, skuldersele osv.) skal udskiftes på barnestolen. I modsat fald kan barnet og/eller passagerer kvæstes alvorligt eller livsfarligt i forbindelse med kraftige opbremsninger eller ulykker.

Der må ikke foretages ændringer på ISOFIX-barnestolsystemet (f.eks. boring, skrining osv.).

Er barnestolen eller enkelte dele (f.eks. selelåsen, ISOFIX-barnestolsystemet, osv.) beskadiget (f.eks. efter et fald), skal de kontrolleres af producenten. Henvend Dem til Deres OPEL/VAUXHALL-forhandler.

På sædebetrækket, der består af et sart materiale, (f.eks. velour, læder etc), kan der opstå slidspor når sædet anvendes.

Kontroller barnestolens tilstand og montering, før De kører.

Der må kun transporteres børn i barnestolen som overholder kravene om vægt og alder, se side 87/89.

Sikkerhedsselens selebånd må ikke lægges over skarpe kanter, da de kan beskadiges heraf og gå i stykker.

Spænd altid barnet med sikkerhedsselen, når det sidder i barnestolen.

Barnestolen skal også være fastgjort til bilen uden barn. Fastgøres barnestolen ikke korrekt, kan den medføre skader eller kvæstelser i forbindelse med kraftige opbremsninger, retningsændringer eller ulykker.

Barnet og barnestolen må ikke udsættes for unødigt kraftig varme eller sol. Enkelte dele i barnestolen kan blive kraftigt opvarmet. Berøringer af disse dele kan medføre forbrændinger.

Der må ikke foretages ændringer på barnestolen, i modsat fald bortfalder myndighedernes godkendelse.

Vær opmærksom på, at barnestolen ikke beskadiges eller klemmes fast af tunge genstande (f.eks. mellem bilens dør og vangen eller sædeskinnen).

Barnestolen må ikke anvendes uden betræk.

Betrækket må ikke udskiftes med et andet end det der er anbefalet af producenten, da det er en fast bestanddel af barnestolen og den lovpligtige godkendelse.

## Egnethed, kontrol og godkendelse

### Egnethed

Barnestolen TOPSAFE skal anvendes på følgende måde i henhold til aldersklasse:

- Babyer med en vægt på op til 6 kg (ca. 5 måneder):  
Anvend barnestolen i bagudrettet fastgørelse og med babyindsats.
- Børn med en vægt på 6 til 13 kg (ca. 5 til 18 måneder):  
Anvend barnestolen i bagudrettet fastgørelse uden babyindsats.
- Børn med en vægt på 9 til 18 kg (ca. 8 måneder til 4 år):  
Anvend barnestolen i fremadrettet fastgørelse og med pudebord.

Det anbefales, at der kun anvendes barnestole som er bagud rettet op til en alder på ca. 18 måneder eller med en vægt på 13 kg, da Deres barn således op til denne alder er bedre beskyttet. Først fra en vægt på 13 kg (fra ca. 18 måneder) bør barnestolen anvendes med en fremefter rettet fastgørelse.

### Kontrol og godkendelse

Barnestolen TOPSAFE er kontrolleret og godkendt i henhold til den europæiske norm for sikkerhedsudstyr ECE regulativ 44/03 for børn op til ca. 4 år og med en vægt på op til 18 kg.

## Ulykke

### Efter en ulykke

Tag barnet ud af bilen efter en ulykke.

#### Bagud rettet fastgørelse:

Understøt barnet med en hånd og løs skulderselens seletås. Løft barnet ud af bilen.

#### Fremad rettet fastgørelsessystem med ISOFIX-system:

Understøt barnet med en hånd, løs sikkerhedsselens seletås og læg sikkerhedsbordet til side. Løft barnet ud af bilen.

#### Fremad rettet fastgørelse med 3-punkt-sele:

Understøt barnet med en hånd, løs sikkerhedsselens seletås på 3-punktselen og læg sikkerhedsbordet til side. Løft barnet ud af bilen.

### NB!

Barnet bør undersøges så hurtigt som muligt af en læge efter en ulykke.

Der kan være opstået usete skader på barnestolen, som følge af en ulykke. Efter en ulykke skal barnestolen, de anvendte seler, seletåse og bilens sikkerhedsseler kontrolleres og eventuelt udskiftes på et fagværksted. Vi anbefaler at De kontakter Deres OPEL/VAUXHALL-forhandler.

**Monteringstype i bilen****Fastgørelser i bilen**

Deres OPEL barnestol er godkendt til 2 forskellige fastgørelser:

- (1) Med ISOFIX-barnesædefastgørelse (ved biler med ISOFIX-barnesædefastgørelse) og  
 (2) Med 3-punkt-sele (ved biler uden ISOFIX-barnesædefastgørelse). Må kun anvendes i biler med 3-punkt-seler som er godkendt i henhold til ECE-regulativ 16 eller lignende normer.

(1) Fastgørelse af barnestolen med ISOFIX i følgende biler:

| Salgsnavn           | Biltype       | Model                | Passagersæde* | Bagsæde<br>venstre/højre |
|---------------------|---------------|----------------------|---------------|--------------------------|
| Agila               | H 00          | Sedan                | nej           | ja                       |
| Corsa C             | Corsa C       | Sedan                | ja            | ja                       |
| Combo Tour          | Combo - C     | Sedan                | nej           | ja                       |
| Meriva A            | X 01 Monocab  | Sedan                | ja            | ja                       |
| Vectra C            | Vectra C      | Sedan NB/trinvis hæk | ja            | ja                       |
| Vectra C            | Vectra C-CC   | Sedan HB/rund hæk    | ja            | ja                       |
| Vectra C-Signum     | Vectra / Sta. | Stationcar           | ja            | ja                       |
| Vectra C-Stationcar | Vectra / Sta. | Stationcar           | ja            | ja                       |
| Zafira A            | T 98 Monocab  | Sedan                | ja            | ja                       |

\* Kun som ekstra udstyr og sammen med AKSE (Automatisk barnesædere registrering)

**Monteringstype i bilen**

Henvisninger vedrørende Deres biltype fås hos Deres OPEL/VAUXHALL-forhandler.

Overhold altid bilens instruktionsbog, for at se, om OPEL TOPSAFE barnestolen kan anvendes i en anden bil end de her anførte.

\* Biltype-listen bliver hele tiden udvidet. Bed om den seneste liste (fås kun på tysk og engelsk) under [www.kiddy.de/DC/Typenliste.html](http://www.kiddy.de/DC/Typenliste.html) eller direkte hos producenten under:

Kiddy GmbH  
Fuhrmannstraße 6

95030 Hof  
Tyskland

Hotline: +49 (0) 9281 70 80 22

## Monteringstype i bilen

(2) Fastgørelse af barnestolen med 3-punkt-sele gælder for følgende biler:

| Salgsnavn             | Biltype       | Model                | Passagersæde | Bagsæde venstre/højre | midte           |
|-----------------------|---------------|----------------------|--------------|-----------------------|-----------------|
| Agila                 | H00           | Sedan                | nej          | ja                    | nej             |
| Corsa-C               | Corsa-C       | Sedan                | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Combo-C               | Combo-C       | Sedan                | nej          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Astra-G               | T98/NB        | Sedan NB/trinvis hæk | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Astra-G-CC            | T98           | Sedan HB/rund hæk    | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Astra-G-Stationcar    | T98/kombi     | Stationcar           | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Astra-G-Coupe         | T98C          | Coupe                | nej          | ja                    | nej             |
| Astra-G-Cabriolet     | T98C          | Cabriolet            | nej          | ja                    | nej             |
| Zafira-A <sup>3</sup> | T98/Monocab   | Sedan                | ja*          | ja                    | nej             |
| Vectra-B/Vectra-B-CC  | J96           | Sedan                | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Vectra-B-Sta.         | J96/kombi     | Stationcar           | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Vectra-C              | Vectra/sedan  | Sedan NB/trinvis hæk | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Vectra-C-CC           | Vectra/sedan  | Sedan HB/rund hæk    | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Omega-B               | V94           | Sedan                | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Omega-B-Sta.          | V94-kombi     | Stationcar           | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Vectra-C-Signum       | Vectra / Sta. | Stationcar           | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Vectra-C-Stationcar   | Vectra / Sta. | Stationcar           | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |
| Meriva                | X01 Monocab   | Sedan                | ja*          | ja                    | ja <sup>2</sup> |

Yderligere modeller:

Kun egnet til anvendelse i biler, som er udstyret i henhold til ECE-regulativ nr. 16 eller i henhold til lignende normer med hensyn til 3-punkt-seler med retraktor.

\* Kun som ekstra udstyr og sammen med AKSE (Automatisk barnesædere registrering)

<sup>2</sup> Kun med 3-punkt-sele

<sup>3</sup> 3-sæderække venstre/højre

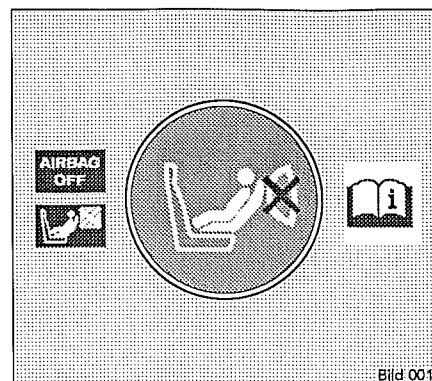
## Monteringstype i bilen

### Automatisk barnesæde- registrering AKSE (BabySmart™)

Er Deres bil udstyret med AKSE, se bilens instruktionsbog "Sikkerhedssystemer", slås passagerairbaggen automatisk fra, når barnestolen placeres korrekt på passagersædet.

Overhold advarslen med det grønne "AIRBAG OFF" symbol og de tilhørende forklaringer på barnestolens sædebetræk.

"AIRBAG OFF" kontrollampen i bilen skal lyse konstant ved monteret barnestol på passagersædet og tændingsnøglen i position 1 eller 2, se bilens instruktionsbog, "Sikkerhedssystemer".



#### NB!

For at AKSE fungerer korrekt, skal barnestolen og bilen være udstyret med denne funktion (AKSE). Vær opmærksom på, at "AIRBAG OFF" kontrollampen altid lyser når barnestolen er monteret.

#### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Lyser "AIRBAG OFF" (symbol) kontrollampen ikke når barnestolen er monteret på passagersædet ved biler med automatisk barnesædere registrering, er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

I dette tilfælde må barnestolen aldrig monteres bagudrettet på passagersædet. Fastgør i stedet barnestolen på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

Den automatiske barnesædere registrering (AKSE) skal kontrolleres af en OPEL/VAUXHALL-forhandler.

#### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Er barnestolen forkert monteret, kan dette medføre alvorlige eller livsfarlige kvæstelser for barnet eller passagerer.

### Biler uden AKSE



Er Deres bil ikke udstyret med AKSE, slås passagerairbaggen (option) ikke fra, se bilens instruktionsbog, "Sikkerhedssystemer", når barnestolen er monteret på passagersædet.

Bemærk forklaringerne på det røde "AIRBAG"-symbol på barnestolens betræk.

#### ⚠ Risiko for kvæstelser!

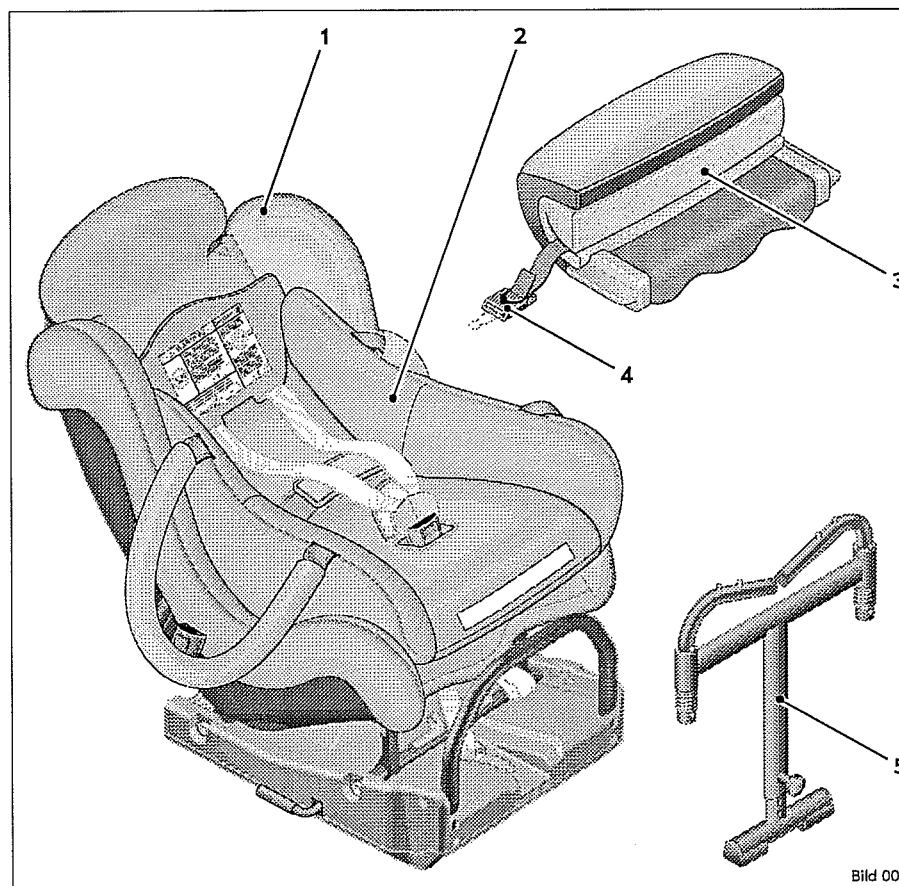
Når barnestolen monteres på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

Barnestolen må aldrig fastgøres bagudrettet på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering. Fastgør den i stedet på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

## Oversigt

### Enkeltdeler

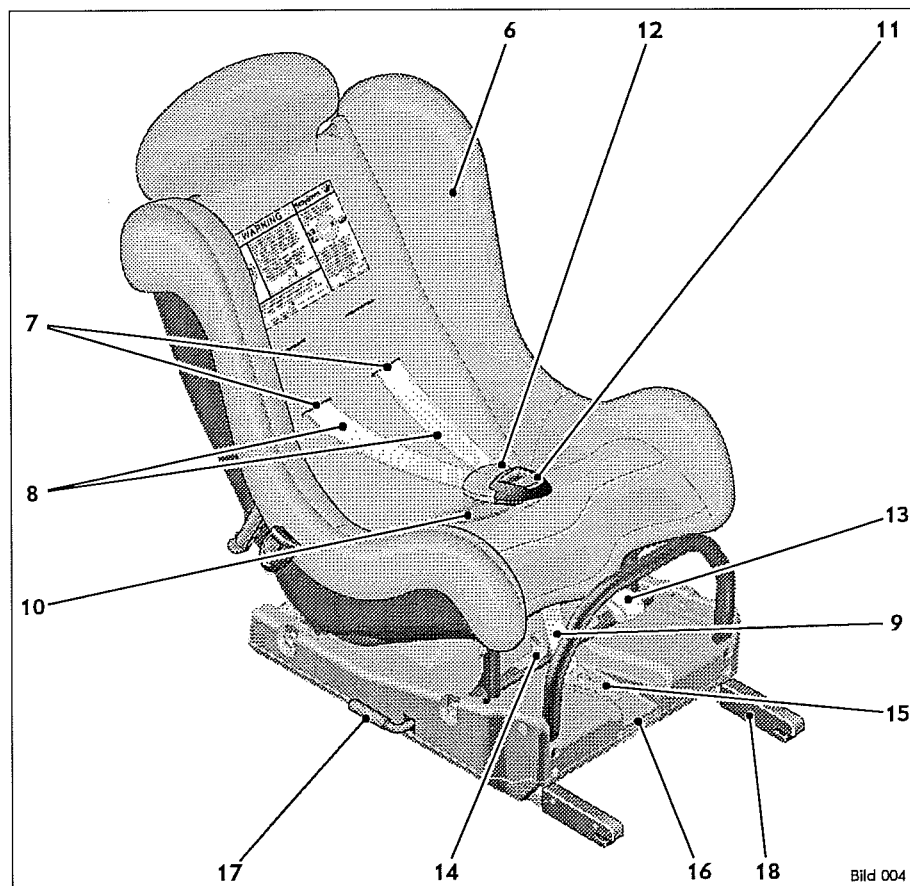
- 1 Barnestol TOPSAFE
- 2 Babyindsats
- 3 Sikkerhedsbord
- 4 Sikkerhedssele
- 5 Støttefod



## Oversigt

### Forside

- 6 Sædebetræk
- 7 Slidser til skuldersele
- 8 Skuldersele
- 9 Skridtsele
- 10 Skridtpolstring
- 11 Selelås skuldersele/skridtsele
- 12 Låsebeslag kan skilles ad
- 13 Udløsningshåndtag, gul
- 14 Udløsningsenhed, gul
- 15 Holder til selelås
- 16 Fastspændingsgreb, gul
- 17 Seleføringskroge, blå
- 18 Stoparme



## Oversigt

### Bagside

- 19 Sædeskål
- 20 Seleudløsertast
- 21 Selestop
- 22 Forbindelsespænde
- 23 Seleafdækning
- 24 Nakkestøtte
- 25 Selelås, sikkerhedsbord
- 26 Udløsningshåndtag, gul
- 27 Låseindikator, rød
- 28 Låseindikator, grøn
- 29 Stoflomme
- 30 Holder til låsebeslag, kan skilles ad
- 31 Holder støttefod
- 63 Seleklekke

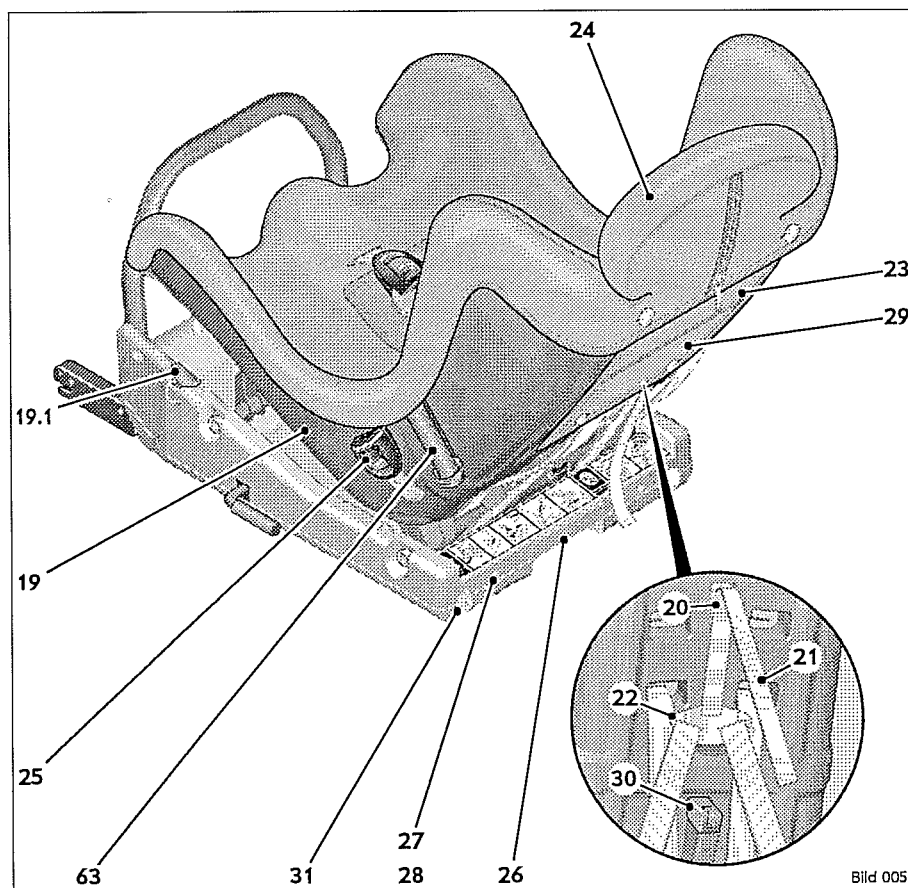


Bild 005

**Kontroller skulderseler**

For at tilpasse barnestolen til barnets størrelse og beklædning (sommer- og vinterbeklædning), skal skulderselen indstilles i højden alt efter behov. Der kan anvendes to forskellige slidser. Skulderselerne skal indstilles således, at disse fører til skulderhøjden eller let over.

**Henvisning**

Skulderselernes højde kan justeres på det monterede eller afmonterede barnesæde.

**NB!**

Kontrol og ændring af indstillingerne på den afmonterede barnestol er kun muligt ved hjælp af en anden person, for at undgå at barnestolen vipper med barnet.

**Risiko for kvæstelser!**

Skulderselerne må under ingen omstændigheder være lavere end skuldrene, på højde med ørene eller over gennem slidserne. Barnet kan glide ud af skulderselerne i forbindelse med en ulykke og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

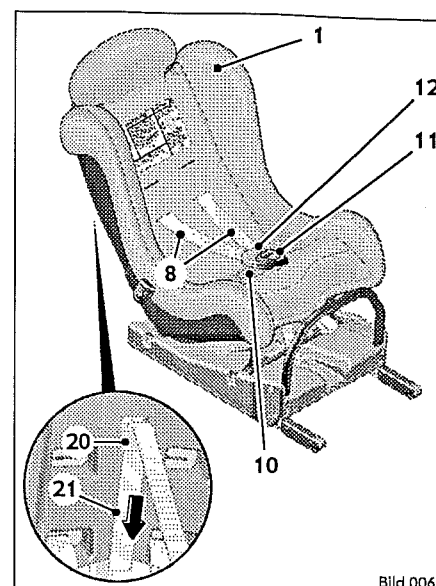


Bild 006

1. Tryk på seleåbningstasten (20), hold fast og træk selens ende (21) ud ca. 5 cm.
2. Tryk den røde taste (11) på selelåsen helt ned.

3. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11), skil låsebeslaget (12) ad og hægt skulderselerne (8) over ryglænene.

4. Klap selelåsen (11) og skridtpolstringen (10) fremefter.

**NB!**

Barnestolen er intet legetøj. Spænd barnet i selen, når barnet sidder i sædet.

**Risiko for kvæstelser!**

Barnet kan komme til skade, hvis barnestolen vælter. Kontroller derfor, at barnestolen sidder fast og ikke kan vippe, før barnet sættes op i barnestolen.

5. Sæt barnet i barnestolen (1).
6. Læg skulderselerne (8) over skuldrene og kontroller skulderselernes (8) højdeindstilling og indstil om nødvendigt, se "Indstil skulderseler", side 101.

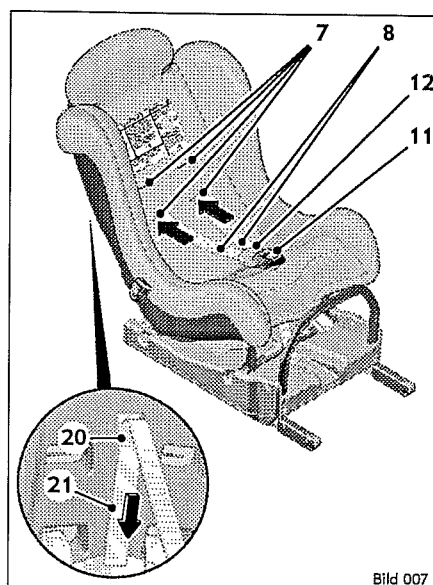
**Indstil skulderseler**

Bild 007

1. Tryk på seleudløseren (20), hold fast og træk seleenden (21) ca. 5 cm ud.
2. Tryk den røde taste (11) på selelåsen helt ned.
3. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad.
4. Træk skulderselen (8) ud af den nederste slids (7) og træk den ind i de øverste slidser (7).

## Barnestol med ISOFIX-system

### Bagud rettet montering

Kontroller om barnestolen er indstillet til bagud rettet montering. Hvis ikke, se "Fra fremad til bagud fastgørelse", side 138.

NB!

Overhold afsnittene "ISOFIX-barnesædefastgørelse" i bilens instruktionsbog til montering af barnestolen.



#### Risiko for kvæstelser!

Lyser "AIRBAG OFF" (symbol) kontrol-lampen ikke når barnestolen er monteret på passagersædet ved biler med automatisk barnesædere registrering, er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet. I dette tilfælde må barnestolen aldrig monteres bagud rettet på passagersædet.

Fastgør i stedet barnestolen på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position.

Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

Den automatisk barnesædere registrering skal kontrolleres af en OPEL/VAUXHALL-forhandler.



#### Risiko for kvæstelser!

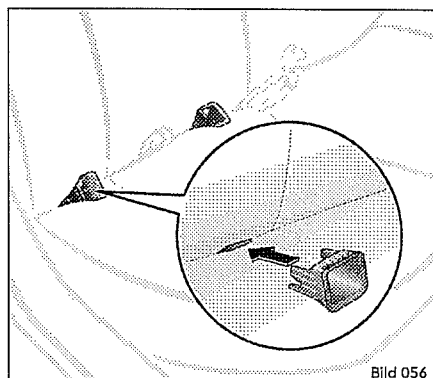
Når barnestolen monteres på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

Barnestolen må aldrig fastgøres bagud rettet på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering. Fastgør den i stedet på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.



#### Risiko for kvæstelser!

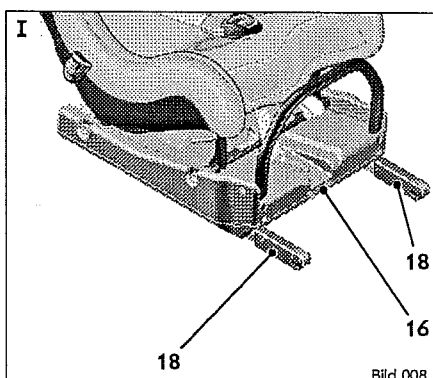
Barnestolen skal stå på hele bilens sæde. Der må under alle omstændigheder ikke placeres noget under barnestolen (f.eks. en pude). Er barnestolen ikke monteret korrekt, kan den ikke beskytte i tilfælde af en ulykke, men derimod føre til kvæstelser.



### Fastgørelse i bilen

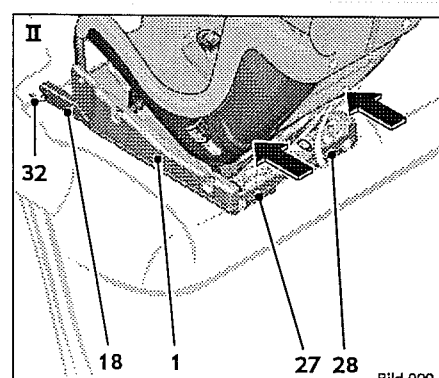
Vedlagte indstiksbøsninger, som vist på billedet, skal gå i hak mellem sædelænen og sædefladen i ISOFIX holderne.

I forbindelse med montering på passagersædet skal afdækningerne eventuelt fjernes mellem sædelænen og sædefladen på passagersædet.



### Monter barnestolen

1. Træk stoparmene (18) med det gule spændingsgreb (16) helt ud. Slip spændegrebet (16). Låseindikatoren (27) kan ses.
2. Kontroller stoparmenes (18) åbninger for urenheder og fjern eventuelt snavs.
3. Placer barnestolen (1) med stoparmene (18) direkte før fastgørelsesbøjlen (32) i bilen.



#### Risiko for kvæstelser!

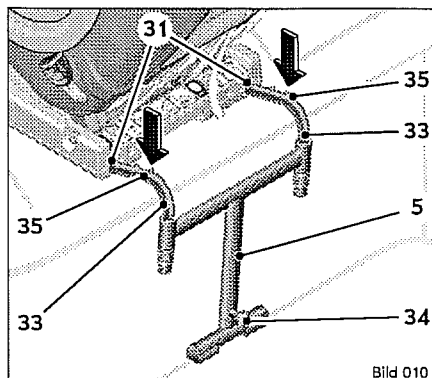
Begge stoparme skal gå i hak. I modsat fald er barnet ikke korrekt fastspændt og kan blive alvorligt eller livsfarligt kvæstet i forbindelse med et pludselig retningskift, kraftige opbremsninger eller under en ulykke.

4. Skub barnestolen (1) jævnt hen til ryglænet på begge sider (pile). Låseindikatoren grøn (28) kan ses, når stoparmene (18) er gået korrekt i hak.

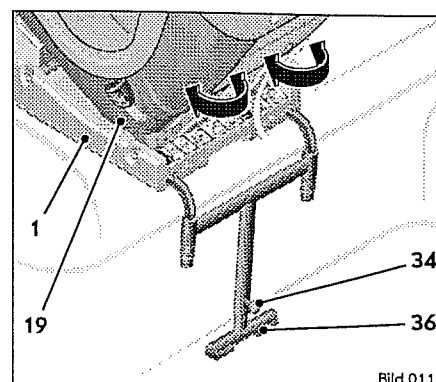
## Barnestol med ISOFIX-system

**Fastgør støttefoden**

Støttefoden forhindrer, at barnestolen med barnet trykkes ind i bilens sædepolstring under en kraftig opbremsning eller i forbindelse med en ulykke.



1. Klap begge svingarme (33) op således, at de peger den modsatte retning i forhold til udløserknappen (34).
2. Sæt støttefoden (5) med svingarmene (33) helt ind i holderne (31).
3. Tryk begge trykknapper (35) på svingarmene (33) og hold dem inde og skub støttefoden (5) helt ind i holderne (31).



4. Slip trykknapperne (35) og kontroller ved at trække i støttefoden (5), om svingarmene (33) er gået rigtigt i hak.
5. Træk udløserknappen (34) og hold fast, indtil støtten (36) står på bilens gulv.

6. Slip udløserknappen (34) og løft eller skub støtten (36) ned efter behov, indtil udløserknappen (34) går i hak.

7. Kontroller barnestolen (1) ved at gribe på sædeskålen (19) og kontroller om den sidder fast ved skiftevis at trykke og trække.

8. Spænd barnet fast i barnestolen, se "Fastspænd babyen med babyindsatsen", side 117 eller "Spænd barnet fast med skuldersele", side 122.

**Fremad rettet montering**

Kontroller om barnestolen er indstillet til fremad rettet montering. Hvis ikke, se "Fra bagud til fremad rettet fastgørelse", side 135.

**Risiko for kvæstelser!**

Lyser "AIRBAG OFF" (symbol) kontrol-lampen ikke når barnestolen er monteret på passagersædet ved biler med automatisk barnesædere registrering, er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

**Fastgør barnestolen i stedet på bagsædet.**

Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

Den automatisk barnesædere registrering skal kontrolleres af en OPEL/VAUXHALL-forhandler.

**Risiko for kvæstelser!**

Når barnestolen monteres på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

**Fastgør den i stedet på bagsædet.**

Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

## Barnestol med ISOFIX-system

**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Er barnestolen forkert monteret, kan det medføre at barnet samt passagerer kvæstes alvorligt eller livsfarligt.

Barnestolen skal stå på hele bilens sæde. Der må under alle omstændigheder ikke placeres noget under barnestolen (f.eks. en pude). Er barnestolen ikke monteret korrekt, kan den ikke beskytte i tilfælde af en ulykke, men derimod føre til kvæstelser.

**NB!**  
Overhold afsnittene "ISOFIX-barnesædefastgørelse" i bilens instruktionsbog til montering af barnestolen.

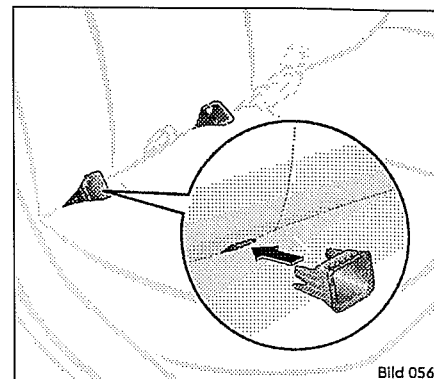


Bild 056

### Fastgørelse i bilen

Vedlagte indstiksbøsninger, som vist på billedet, skal gå i hak mellem sædelænen og sædefladeren i ISOFIX holderne.

I forbindelse med montering på passagersædet skal afdækningerne eventuelt fjernes mellem sædelænen og sædefladeren på passagersædet.

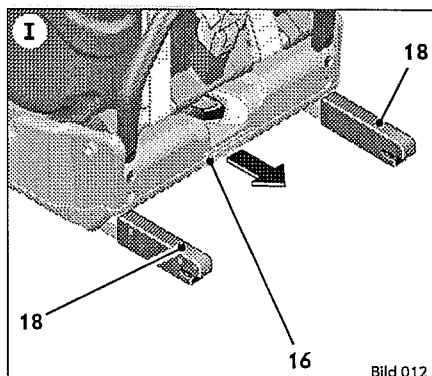


Bild 012

### Monter barnestolen

1. Træk stoparmene (18) med det gule spændingsgreb (16) helt ud. Slip spændegrebet (16). Låseindikatorerne (rød) (27) kan ses.

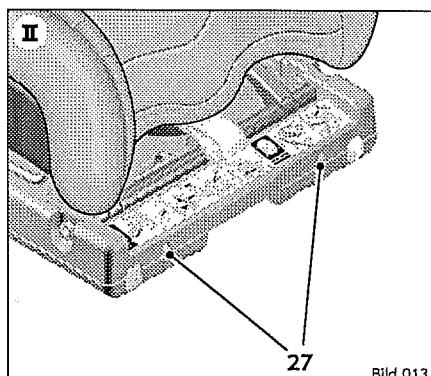


Bild 013

2. Stoparmenes (18) åbninger skal kontrolleres for snavs og fjern eventuelt snavs.

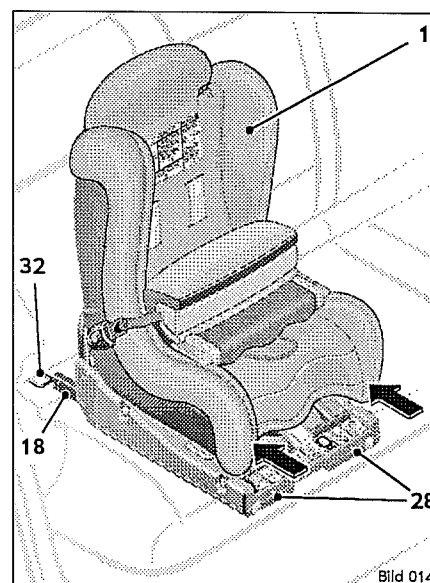


Bild 014

3. Placer barnestolen (1) med stoparmene (18) direkte før fastgørelsesbøjlen (32) i bilen.

**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Begge stoparme skal gå i hak. I modsat fald er barnet ikke korrekt fastspændt og kan blive alvorligt eller livsfarligt kvæstet i forbindelse med et pludseligt retningsskift, kraftige opbremsninger eller under en ulykke.

4. Skub barnestolen (1) jævnt hen til ryglænet på begge sider (pile). Låseindikatoren grøn (28) kan ses, når stoparmene (18) er gået korrekt i hak.

### Fastgør støttefoden

Støttefoden forhindrer, at barnestolen med barnet trykkes ind i bilens sædepolstring under en kraftig opbremsning eller i forbindelse med en ulykke.

1. Klap begge svingarme (33) op således, at de peger den modsatte retning i forhold til udløserknappen (34).
2. Sæt støttefoden (5) med svingarmene (33) helt ind i holderne (31).
3. Tryk begge trykknapper (35) på svingarmene (33) og hold dem inde og skub støttefoden (5) helt ind i holderne (31).

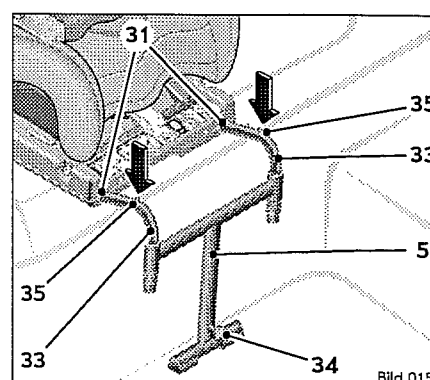
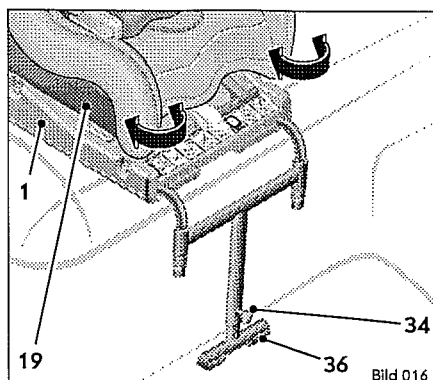


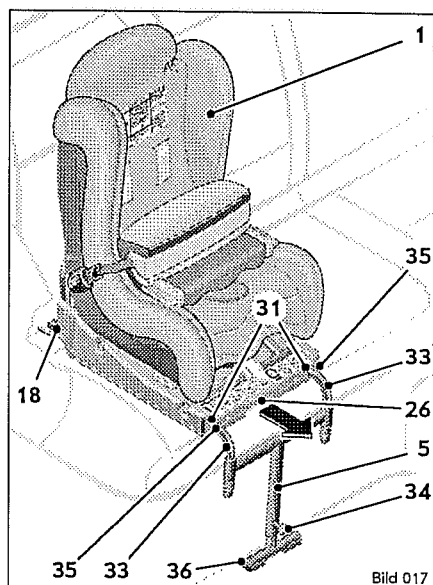
Bild 015

4. Slip trykknapperne (35) og kontroller ved at trække i støttefoden (5), om svingarmene (33) er gået rigtigt i hak.

## Barnestol med ISOFIX-system



5. Træk udløserknappen (34) og hold fast indtil støtten (36) står på bilens gulv.

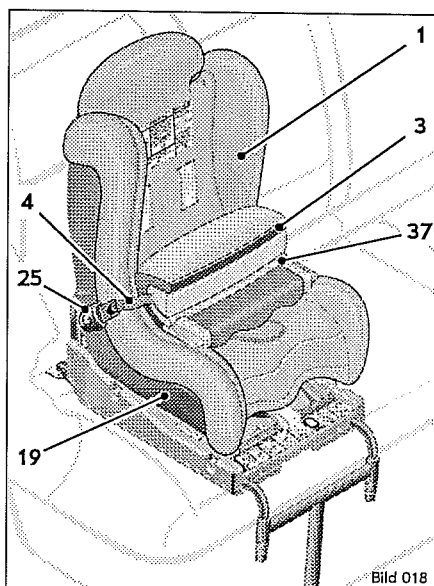


### Spænd barnet fast med sikkerhedsbordet

Fastspændingen af barnet sker med sikkerhedsbordet, som fastgøres ved hjælp af sikkerhedsselen.

6. Slip udløserknappen (34) og løft eller skub støtten (36) ned efter behov, indtil udløserknappen (34) går i hak.
7. Kontroller barnestolen (1) ved at gribe på sædeskålen (19) og kontroller om den sidder fast ved skiftevist at trykke og trække.
8. Spænd barnet fast i barnestolen, se "Fastspænd barnet med pudebordet", side 113.

2. Træk udløserknappen (34) og hold fast. Støtten (36) skubbes helt ind og giv slip på udløserknappen (34).
3. Tryk på begge trykknapper (35) og hold fast og træk svingarmene (33) ud af holderne (31).
4. Slip trykknapperne (35) og drej svingarmene (33) en fjerdedel omdrejning mod hinanden.



### Fastspænding af barnet

1. Tryk selelåsenes røde tast (25) helt ned.
2. Træk sikkerhedsselens (4) låsebeslag ud af selelåsene (25) og læg sikkerhedsbordet (3) til side med sikkerhedsselen (4).

### Afmontering af barnestol

Afmonteringen af barnestolen vises på den fremad rettet fastgørelse. Afmontering med bagud rettet fastgørelse gennemføres analogt.

1. Spænd barnet ud af selen, se "Fastspænd babyen med babyindsatsen", side 116 eller "Spænd barn med skuldersele" side 122 eller "Fastspænd barnet med pudebordet" side 113.

#### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

5. Træk udløsergrebet gul (26) helt. Stoparmene (18) udløse og trækkes automatisk ind.
6. Løft barnestolen (1) og støttefoden (5) ud af bilen.

#### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Sikkerhedsselen må ikke drejes når den lægges på. Sikkerhedsbordet skal ligge tæt ind mod barnets krop, da barnet ellers ikke er korrekt fastspændt og kan derved pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser under pludselige retningsskift, kraftige opbremsninger eller i forbindelse med en ulykke.

3. Sæt barnet i barnestolen (1).
4. Læg sikkerhedsbordet (3) med seleføringen (37) fremefter på sædeskålen (19).
5. Sikkerhedsselens låsebeslag (4) skal gå i hak i selelåsene (25).
6. Træk i sikkerhedsselens ender (4) så længe indtil sikkerhedsbordet (3) ligger tæt ind til barnets krop eller mod sædeskålen (19).

## Barnestol med fremad rettet fastgørelse og ISOFIX-system

### Risiko for kvæstelser!

Lad aldrig heller ikke barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn, når det er sikret i barnestolen. Det kan åbne døre, komme til skade på bevægelige dele eller starte bilen.

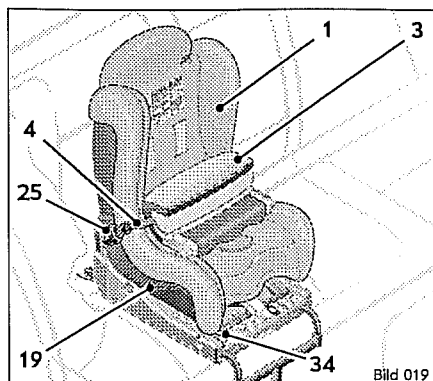


Bild 019

### Løsningen af barnet fra sikkerhedsselen

1. Tryk selelåsens røde tast (25) helt ned.
2. Træk sikkerhedsselens (4) låsebeslag ud af selelåsene (25) og læg sikkerhedsbordet (3) til side med sikkerhedsselen (4).

### Risiko for kvæstelser!

Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

Lad aldrig barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn, da det kan åbne døre, komme til skade på bevægelige dele eller starte bilen.

3. Løft barnet ud af barnestolen (1).

4. Læg sikkerhedsbordet (3) på sædeskålen (19) og lad sikkerhedsselens låsebeslag (4) gå i hak i selelåsene (25).

### Indstil sikkerhedsselen

Sikkerhedsselen skal kunne forlænges og forkortes, når barnets tøjstørrelse eller tøjet selv (sommer- og vintertøj) er ændret.

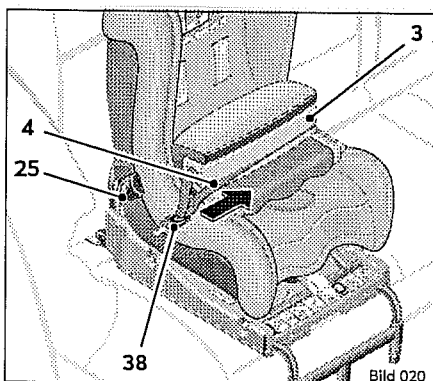


Bild 020

### Forlæng sikkerhedsselen

1. Tryk selelåsens røde tast (25) helt ned.
2. Træk sikkerhedsselens (4) låsebeslag ud af selelåsene (25) og læg sikkerhedsbordet (3) til side med sikkerhedsselen (4).
3. Tryk tasten (38) ned og hold nede.
4. Træk så længe på sikkerhedsselen (4), indtil den ønskede længde er nået og slip derefter tasten (38).

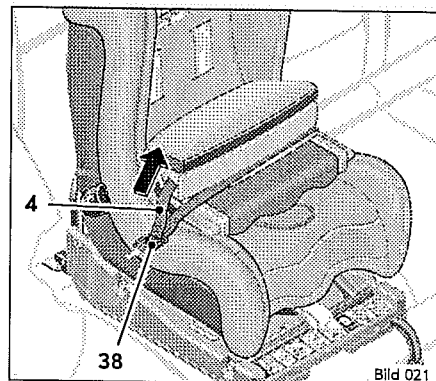


Bild 021

### Forkort sikkerhedsselen

1. Tryk tasten (38) ned og hold nede.
2. Træk så længe på sikkerhedsselens (4) ender, indtil den ønskede længde er nået og slip derefter tasten (38).

## Barnestol med bagud rettet fastgørelse

### Spænd babyen fast i babyindsatsen

Babyindsatsen skal bruges til babyer til ca. 5 måneder og med en vægt på op til 6 kg.

#### Risiko for kvæstelser!

Maveselen anvendes til at sikre babyen under transporten uden for bilen. Den er ikke egnet som sikring af babyen i tilfælde af ulykker. Er babyen ikke korrekt fastspændt kan det medføre alvorlige eller livsfarlige kvæstelser. Fastspænd altid babyen i bilen med skulderselerne og med barnestolens selelås.

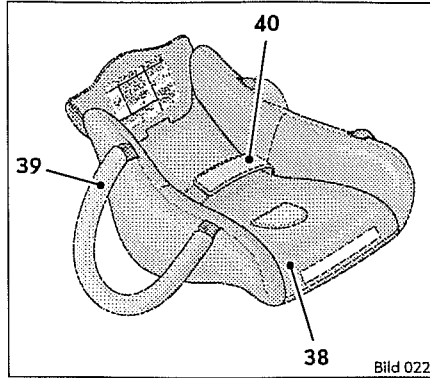


Bild 022

#### Fastspænd babyen i babyindsatsen

1. Lad bærestropperne (39) på siden af babyindsatsen (2) hænge ned.
2. Åben velcrobåndet på maveselen (40) og læg til side.
3. Læg babyen i babyindsatsen (2).

#### Risiko for kvæstelser!

Bliver en baby forkert fastspændt i babyindsatsen, kan babyen falde ud af indsatsen og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

Spænd altid babyen fast i babyindsatsen med maveselen. Kontroller at maveselen sidder tæt ind til babyens krop.

4. Luk maveselens velcrobånd (40).

#### Løsn babyen fra babyindsatsen

Løsnen af babyen fra babyindsatsen sker dette i omvendt rækkefølge.

### Fastspænd babyen med babyindsats

Babyindsatsen skal bruges til babyer til ca. 5 måneder og med en vægt på op til 6 kg.

Babyindsatsen skal fastgøres med skulderselerne i barnestolen med bagud rettet fastgørelse.

#### Risiko for kvæstelser!

Babyindsatsen må kun anvendes ved bagud rettet fastgørelse og sammen med barnestolen.

Babyindsatsen må ikke anvendes uden barnestolen som sikkerhedssystem. Barnet er ellers ikke korrekt fastspændt og kan derved pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser under pludselige retningsskift, kraftige opbremsninger eller i forbindelse med en ulykke.

#### Risiko for kvæstelser!

Fastgøres babyindsatsen forkert, kan denne, i tilfælde af ulykker, ikke beskytte som beregnet, men kan derimod føre til babyen og passagerer udsættes for alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

Derfor skal de følgende anvisninger til sikring af babyindsatsen i børnesædet følges nøje. Vær opmærksom på, at der ikke må lægges noget under babyindsatsen.

### Fastspænd babyen med babyindsatsen

1. Kontroller om barnestolen er indstillet til bagud rettet montering. Hvis ikke, se "Fra fremad- til bagudrettet fastgørelse", side 62.
2. Kontroller, om skulderselerne er trukket gennem de øverste to slidser. Hvis ikke, trækkes skulderselerne gennem de øverste to slidser, se "Indstilling af skulderseler", side 25.
3. Monter barnestolen i bilen, se fastgørelse med ISOFIX-system "Bagudrettet montering", side 26 eller fastgørelse med 3-punkt-sele "Bagudrettet montering", side 49.

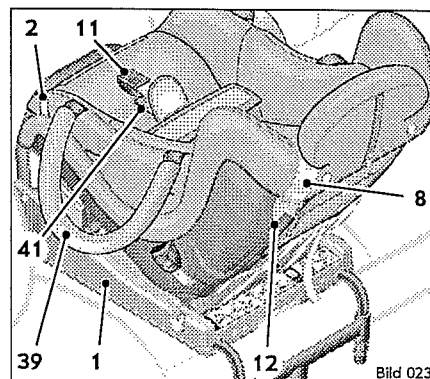


Bild 023

4. Tryk den røde tast på selelåsen (11) helt ned, tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11), skil den ad og hæng skulderselerne (8) over ryglænene.

5. Sæt babyindsatsen (2) med babyen ind i barnestolen (1) og skub helt hen til ryglænet.
6. Lad bærestropperne (39) hænge ned på siden af barnestolen (1).
7. Før selelåsen (11) gennem slidser (41) på babyindsatsen (2).

## Barnestol med bagud rettet fastgørelse

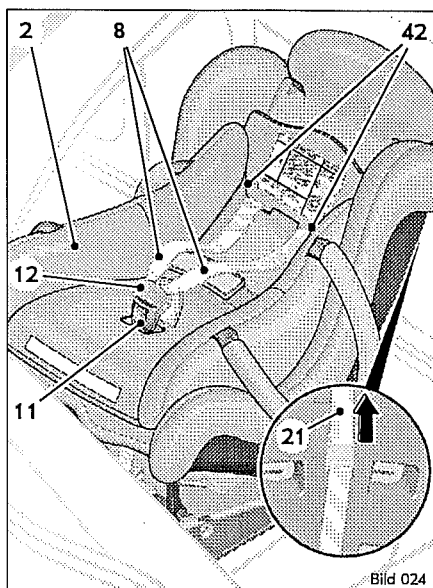


Bild 024

8. Før skulderselerne (8) gennem seleføringsslidserne (42) i babyindsatsen (2) og læg skulderselerne (8) over babyens skulder.

9. Skub låsebeslagene (12) sammen.

10. Låsebeslaget (12) skal gå i hak i selelåsen (11).

11. Træk seleenden (21) i pilens retning, indtil skulderselen (8) og selelåsen (11) ligger tæt ind mod kroppen.



### Risiko for kvæstelser!

Kontroller at skulderselen og selelåsen sidder tæt til barnets krop og ikke er snoet. Barnet kan kvæstes alvorligt eller livsfarligt hvis der foretages et pludselig retningsskift, kraftig opbremsning eller under en ulykke.

Babyen kan forblive fastspændt med maveselen i babyindsatsen.

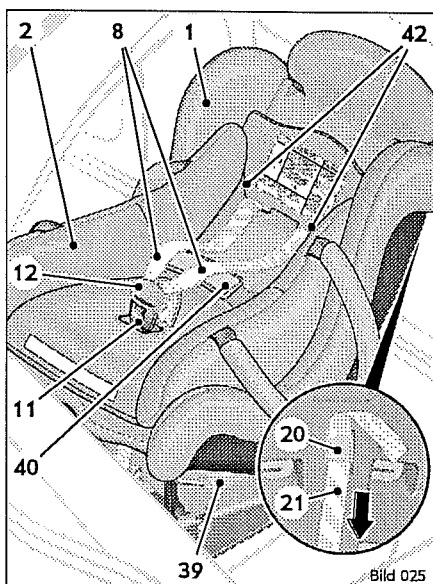


Bild 025

### Løsn babyen med babyindsatsen

1. Luk maveselen (40) på babyindsatsen (2).

2. Tryk seleudløsertasten (20), hold nede og skub seleenden (21) ca. 5 cm tilbage.

3. Tryk den røde taste på selelåsen (11) helt ned.

4. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad.

5. Træk skulderselerne (8) ud af seleføringsslidserne (42) og hæng dem over ryglænet.

6. Løft babyindsatsen (2) med babyen ud af barnessædet (1) med bærestropperne (39).

### Babyindsats afmontering/montering

Babyindsatsen skal bruges til babyer til ca. 5 måneder og med en vægt på op til 6 kg.

Babyindsatsen kan også blive i barnestolen uden baby.

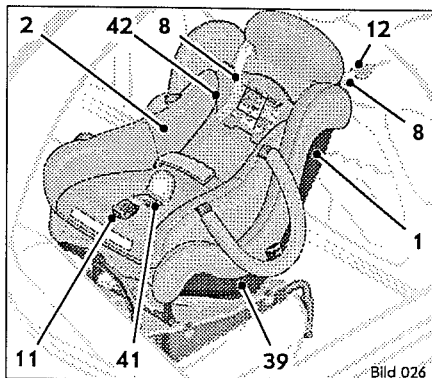


Bild 026

### Monter babyindsatsen uden baby

1. Tryk den røde tast på selelåsen (11) helt ned.

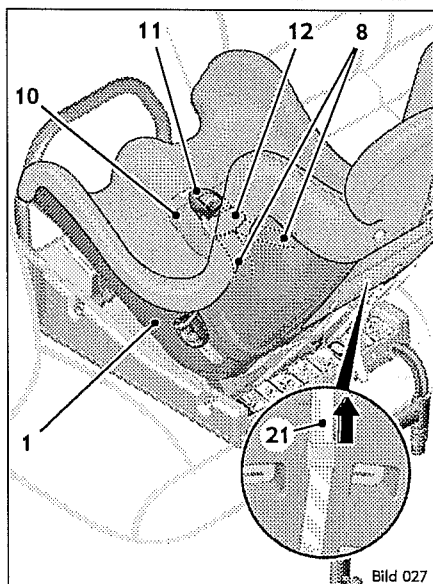
2. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad.

3. Hæng skulderselerne (8) over ryglænen.

4. Læg babyindsatsen (2) i barnestolen (1) og skub den helt hen til ryglænet.

## Barnestol med bagud rettet fastgørelse

5. Lad bærestropperne (39) hænge ned på siden af barnestolen (1).
6. Før selelåsen (11) gennem slidsen (41) på babyindsatsen (2).
7. Før skulderselerne (8) gennem seleføringsslidserne (42) i babyindsatsen (2) og hæng skulderselerne (8) igen over ryglænene.



**Afmonter babyindsatsen uden baby**  
Afmontering af babyindsatsen sker i omvendt rækkefølge.

1. Tryk den røde tast på selelåsen (11) helt ned.
2. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad og hæng skulderselerne (8) over ryglænene.
3. Klap selelåsen (11) og skridtpolstringen (10) fremefter.

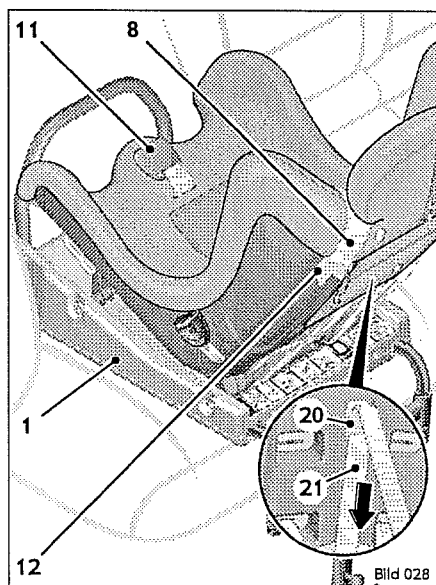
**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Kontroller at skulderselen og selelåsen sidder tæt til barnets krop og ikke er snoet. Barnet kan kvæstes alvorligt eller livsfarligt hvis der foretages et pludselig retnings skift, kraftig opbremsning eller under en ulykke.

## Spænd barnet med skulderselerne

Før barnet spændes fast, skal De kontrollere, at skulderselerne er korrekt indstillet, se "Kontroller skulderseler", side 99 og "Indstil skulderseler", side 101.

4. Sæt barnet i barnestolen (1).
5. Læg skulderselerne (8) over skulderne.
6. Skub låsebeslagene (12) sammen.
7. Lad låsebeslaget (12) gå i hak i selelåsen (11).
8. Træk seleenden (21) i pilens retning, indtil skulderselerne (8) og selelåsen (11) ligger tæt ind mod kroppen.

## Løsn barnet med skulderseler



1. Tryk seleudløsertasten (20), hold nede og skub seleenden (21) ca. 5 cm tilbage (pil).
2. Tryk den røde taste (11) på selelåsen helt ned.

**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

Lad aldrig barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn, da det kan åbne døre, komme til skade på bevægelige dele eller starte bilen.

3. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad og hæng skulderselerne (8) over ryglænene.
4. Tag barnet ud af barnestolen (1).

## Barnestol med 3-punkt-sele

## Bagud rettet montering

Kontroller om barnestolen er indstillet til bagud rettet montering. Hvis ikke, se "Fra fremad til bagud rettet fastgørelse", side 138.

## NB!

Når barnestolen fastgøres med en 3-punkt-sele skal efterfølgende beskrevne sele-udlægning overholdes.



## Risiko for kvæstelser!

Er barnestolen forkert monteret, kan det medføre at barnet samt passagerer kvæstes alvorligt eller livsfarligt.



## Risiko for kvæstelser!

Lyser "AIRBAG OFF" (symbol) kontrol-lampen ikke når barnestolen er monteret på passagersædet ved biler med automatisk barnesædere registrering, er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

I dette tilfælde må barnestolen aldrig monteres bagud rettet på passagersædet.

Fastgør i stedet barnestolen på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.

Den automatisk barnesædere registrering skal kontrolleres af en OPEL/VAUXHALL-forhandler.



## Risiko for kvæstelser!

Når barnestolen monteres på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering er passagerairbaggen ikke slået fra. Når passagerairbaggen ikke er slået fra, kan den forsinket udløste passagerairbag ved en ulykke medføre at barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt, især hvis barnestolen er monteret bagudrettet.

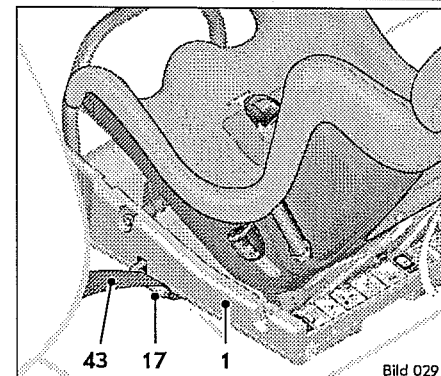
Barnestolen må aldrig fastgøres bagud rettet på passagersædet i en bil uden automatisk barnesædere registrering. Fastgør sædet på bagsædet. Hvis dette ikke er muligt, (f.eks. ved en 2-sæders bil), bør barnestolen være monteret fremad på passagersædet (kun tilladt med en vægt over 9 kg) og det skal kontrolleres, om passagersædet altid står i den bagerste position. Børn med en vægt på under 9 kg må ikke transporteres på passagersædet.



## Risiko for kvæstelser!

Barnestolen skal stå på hele bilens sæde. Der må under alle omstændigheder ikke placeres noget under barnestolen (f. eks. en pude). Når barnestolen fastgøres med en 3-punkt-sele må låsebeslagene eller selelåsen ikke stå mod eller over seleføringskroge, dvs. hofteledelen på 3-punkt-selen skal ligge helt ind imod seleføringskroge. Barnestolen er i modsat fald ikke korrekt monteret. Når barnestolen ikke er korrekt monteret, kan den ikke yde den fulde beskyttelse under ulykker, men derimod medføre kvæstelser.

## Monter barnestolen



## NB!

Barnestolen må kun fastgøres med en 3-punkt-sele, aldrig med hofte-selen.



## Risiko for kvæstelser!

Selelåsen må aldrig åbnes, mens bilen kører. Barnet kan i dette tilfælde ved pludselig retningsskift, kraftige opbremsninger eller i forbindelse med en ulykke blive alvorligt eller livsfarligt kvæstet.

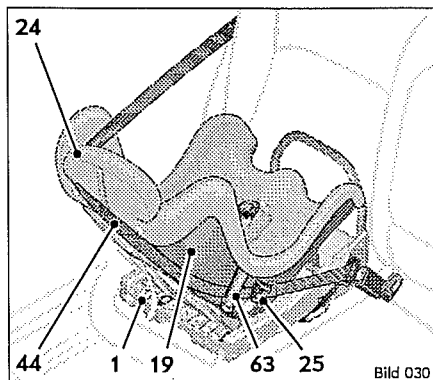
## Barnestol med 3-punkt-sele

1. Løft barnestolen (1) ind i bilen.

### ⚠ Risiko for kvæstelser!

3-punkt-selen må ikke drejes når den lægges på. Barnet kan i dette tilfælde ved pludselig retningsskift, kraftige opbremsninger eller i forbindelse med en ulykke blive alvorligt eller livsfarligt kvæstet.

2. Bring 3-punkt-selens låsebeslag i indgreb med bilens selelås, se bilens instruktionsbog.
3. Træk hofseselen (43) et stykke ud af selerullen, og stil barnestolen (1) på hofseselen (43).
4. Træk hofseselen (43) gennem de to blå seleføringskroge (17), skub barnestolen helt op mod ryglænet, og stram hofseselen (43) til.



5. Åbn seleklemmen (63).
6. Træk skulderselen (44) henover sædeskålen (19) bagside og gennem spalten ved siden af barnestolens (1) nakkestøtte (24). Træk derefter skulderselen (44) over den åbnede seleklemme (63), skub den ind mellem sædeskålen (19) og selelåsen (25), og stram skulderselen (44) til.

7. Luk seleklemmen (63).

8. Kontroller, om barnestolen (1) sidder ordentligt fast.

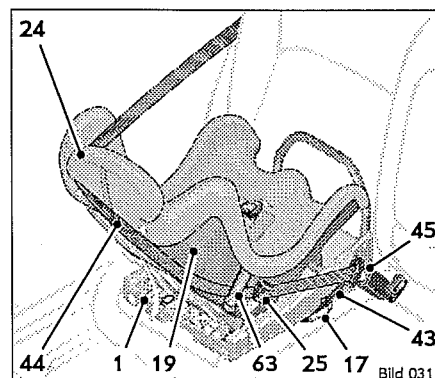
9. Fastspænd barnet i barnestolen, se "Fastspænd babyen med babyindsatsen", side 41 eller "Fastspænd barnet med skulderseler", side 46.

## Bagud rettet afmontering

1. Løsn barnets sele, se "Fastspænd babyen med babyindsatsen", side 41 eller "Fastspænd barnet med skulderseler", side 48.

### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.



2. Tryk på seleudløsertasten (45), og træk 3-punkt-selens låsebeslag ud af selelåsen.
3. Åbn seleklemmen (63).

4. Skub hofseselen (43) ud af de blå seleføringskroge (17).

5. Træk skulderselen (44) ud mellem sædeskål (19) og selelås (25).

6. Træk skulderselen (44) ud af spalten ved siden af nakkestøtten (24) på sædeskålen (19).

7. Træk hofseselen (43) frem under barnestolen (1), og før 3-punkt-selen hen til selerullen.

8. Løft barnestolen (1) ud af bilen.

## Fremad rettet montering

Kontroller om barnestolen er indstillet til fremad rettet montering. Hvis ikke, se "Fra bagud til fremad rettet fastgørelse", side 135.

### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Fastgør barnestolen på en af bagsæderne. Er dette ikke muligt, kan barnestolen fastgøres på passagersædet, når der ikke er monteret et sideairbag-system eller når passagersædet er udstyret med AKSE, se "Sikkerhedssystemer" i bilens instruktionsbog. I dette tilfælde skal passagersædet sættes i bagerste position.

### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Er barnestolen forkert monteret, kan det medføre at barnet samt passagerer kvæstes alvorligt eller livsfarligt.

#### NB!

Barnestolen må kun fastgøres med en 3-punkt-sele, aldrig med hofseselen.

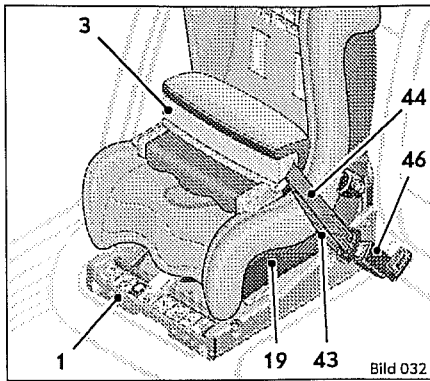
### ⚠ Risiko for kvæstelser!

Barnestolen skal stå på hele bilens sæde. Der må under alle omstændigheder ikke placeres noget under barnestolen (f.eks. en pude).

Når barnestolen fastgøres med en 3-punkt-sele må låsebeslagene eller selelåsen ikke stå mod eller over seleføringskroge, dvs. hofseledelen på 3-punkt-selen skal ligge helt mod seleføringskroge. Barnestolen er i modsat fald ikke korrekt monteret.

Når barnestolen ikke er korrekt monteret, kan den ikke yde den fulde beskyttelse under ulykker, men derimod medføre kvæstelser.

## Barnestol med 3-punkt-sele

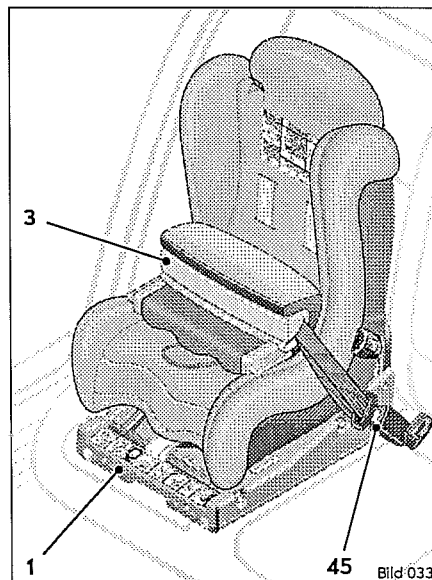


**NB!**  
Når barnestolen fastgøres med en 3-punkt-sele skal efterfølgende beskrevne sele-udlægning overholdes.

1. Sæt barnestolen (1) ind i bilen og skub den helt tilbage mod ryglænet.
2. Læg sikkerhedsbordet (3) på sædeskålen (19).
3. Lad 3-punkt-selens låsebeslag gå i hak i selelåsen (46).

4. Før hofteselen (43) gennem seleføringen på sikkerhedsbordet (3) og stram den.
5. Før skulderselen (44) langs hofteselen (43) gennem seleføringen på sikkerhedsbordet (3) og stram den.

### Fremad rettet afmontering



1. Tryk på seleudløsertasten (45) og træk låsebeslaget på 3-punkt-selen ud af selelåsen.
2. Før 3-punkt-selen ud af seleføringerne på sikkerhedsbordet (3) mod selestrammeren og læg sikkerhedsbordet (3) til side.

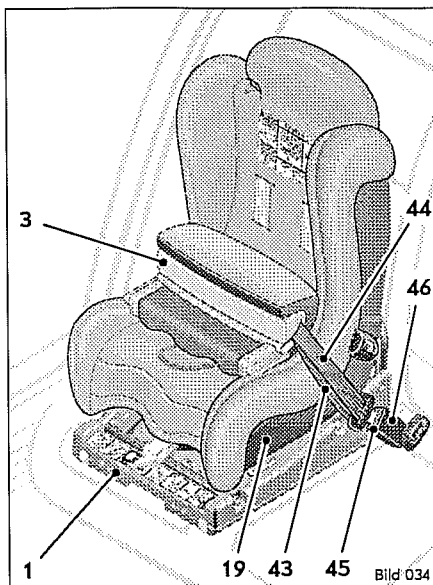
**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.

3. Tag barnet ud af barnestolen (1).
4. Løft barnestolen (1) og sikkerhedsbordet (3) ud af bilen.

## Barnestol med fremad rettet fastgørelse og 3-punkt-sele

### Spænd barnet fast med sikkerhedsbordet

Fastspændingen af barnet sker med sikkerhedsbordet, som fastgøres ved hjælp af 3-punkt-selen.



#### Fastspænding af barnet

1. Tryk på seleudløsertasten (45) og træk låsebeslaget på 3-punkt-selen ud af selelåsen (46).
2. Før 3-punkt-selen ud af seleføringerne på sikkerhedsbordet (3) mod selestrammeren og læg sikkerhedsbordet (3) til side.



#### Risiko for kvæstelser!

Når barnestolen fastgøres med en 3-punkt-sele skal efterfølgende beskrevne seleudlægnings overholdes.

Pudebordet skal lægges tæt ind til barnets krop. 3-punkt-selen må ikke fordrejes, da barnet i så fald ikke er korrekt fastspændt og kan ved pludselig retningsskift, kraftige opbremsninger eller i forbindelse med en ulykke kvæstes alvorligt eller livsfarligt.

3. Sæt barnet i barnestolen (1).
4. Læg sikkerhedsbordet (3) med seleføringerne fremefter på sædeskålen (19).
5. Lad låsebeslaget på 3-punkt-selen gå i hak i selelåsen (46).

6. Før hofteselen (43) gennem seleføringerne på sikkerhedsbordet (3) og stram den.

7. Før skulderselen (44) langs hofteselen (43) gennem seleføringerne på sikkerhedsbordet (3) og stram den.



#### Risiko for kvæstelser!

Lad aldrig heller ikke barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn, når det er sikret i barnestolen. Det kan åbne døre, komme til skade på bevægelige dele eller starte bilen.

#### Løsningen af barnet fra sikkerhedssele

1. Tryk på seleudløsertasten og træk låsebeslaget på 3-punkt-selen ud af selelåsen.
2. Før 3-punkt-selen ud af seleføringerne på sikkerhedsbordet mod selestrammeren og læg pudebordet til side.



#### Risiko for kvæstelser!

Lad kun barnet stige ud af bilen væk fra trafikken. Barnet kan blive påkørt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser.



#### Risiko for kvæstelser!

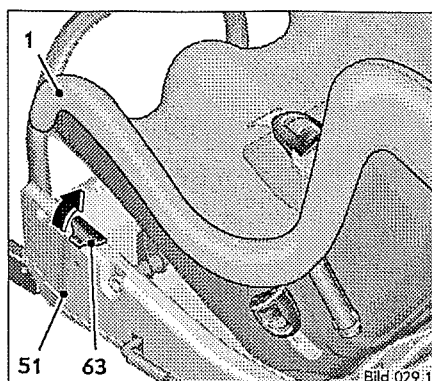
Lad aldrig barnet sidde i barnestolen eller i bilen uden opsyn, da det kan åbne døre, komme til skade på bevægelige dele eller starte bilen.

3. Løft barnet ud af barnestolen.
4. Læg sikkerhedsbordet på sædeskålen og spænd den med 3-punkt-selen, som beskrevet i arbejdsstrinene 4 til 7 fra side 133.

## Ombyg barnestolen

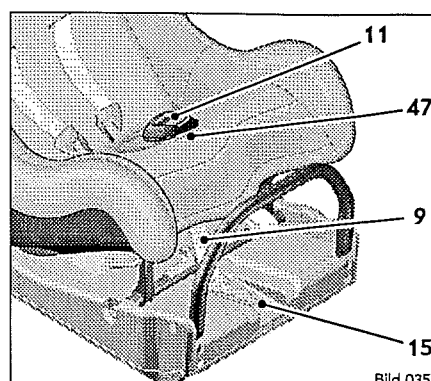
### Fra bagud til fremad rettet fastgørelse

Barnet bør (såfremt barnets størrelse muliggør dette) forblive i den bagud rettede indstilling på sikkerhedssystemet så langt tid som muligt. Denne indstilling er tilladt til børn med op til en vægt på 13 kg (ca. 18 måneder). Den fremad rettet fastgørelse af barnestolen er egnet til børn med en vægt fra 9 kg til 18 kg (ca. 18 måneder til ca. 4 år). Det anbefales, at den fremad rettede fastgørelse først anvendes fra en vægt på 13 kg (ca. 18 måneder).

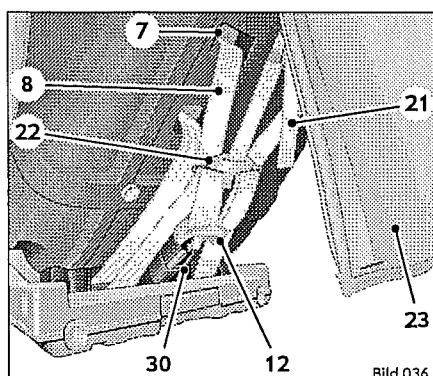


#### Risiko for kvæstelser!

Barnestolen må ikke monteres i bilen uden mufferne. Når sædeskålen justeres kan disse pludseligt rutsche ud af stellet. Barnet er dermed ikke korrekt sikret og når bilen skifter retning, bremser hårdt op eller er udsat for en ulykke, kan barnet komme alvorligt eller livsfarligt til skade.

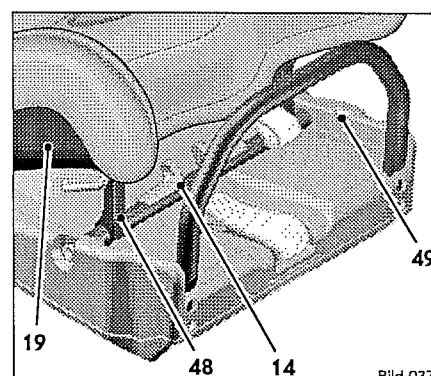


1. Tag barnet ud af barnestolen, se "Fastspænd babyen med babyindsatsen", side 117 eller "Fastspænd barnet med skulderseler", side 124.
2. Afmonter barnestolen, se fastgørelse med ISOFIX-system, "Afmonter barnestol", side 111 eller Fastgørelse med 3-punkt-sele "Bagud rettet afmontering", side 129.
3. Skub mufferne (63) på begge af sider på barnesædet (1) i pilens retning ud af udsparingerne på sædets stel (51).



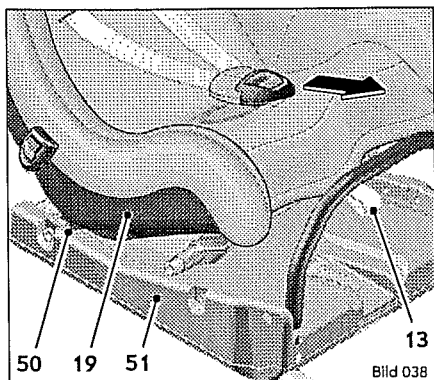
- 3a. Før seletåsen (11) gennem slidsen (47) til skriftselen (9) nedad og lad seletåsen (11) gå i hak i holderen (15).
4. Knap de nederste knapper på seleafdækningen (23) op.
5. Skub begge dele på låsebeslaget (12) bagud gennem den fri slids (7).

6. Skub låsebeslagene (12) sammen og stik dem ind i holderen (30).
7. Før skulderselerne (8) ind i forbindelsesleddet (22) og stram med seleenderne (21).
8. Seleafdækningens knapper (23) knappes.



9. Tryk udløserenheden gul (14) sammen og hold fast.
10. Træk forbindelsen (48) til udsparingen (49), vip sædeskålen (19) bagud, indtil forbindelsen (48) glider ud af udsparingen (49) og slip derefter udløserlåsen (14).
11. Sving forbindelsen (48) helt ned under sædeskålen (19).

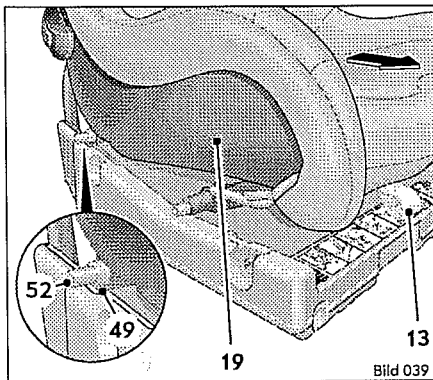
## Ombyg barnestolen



12. Træk udløserhåndtaget gul (13) helt ud og hold fast.

13. Træk sædeskålen (19) i pilens retning og løft op igennem udsparingen (50). Slip udløserhåndtaget (13).

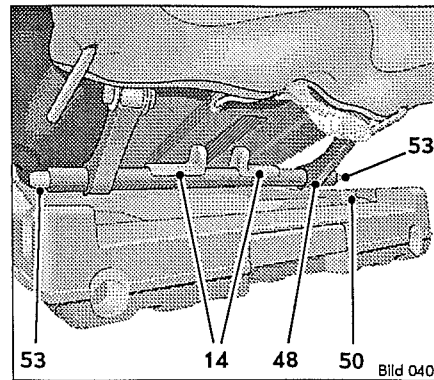
14. Drej sædeskålen (19) en halv omdrejning på sædestellet (51).



15. Træk udløserhåndtaget gul (13) og hold det fast.

16. Lad sædeskålen (19) glide ind i udsparingen med låsemekanismen (52) (49) og slip udløserhåndtaget (13).

17. Træk sædeskålen (19) i pilens retning, indtil låsemekanismen (52) er gået i hak.



18. Tryk udløserenheden gul (14) helt sammen og hold den fast.

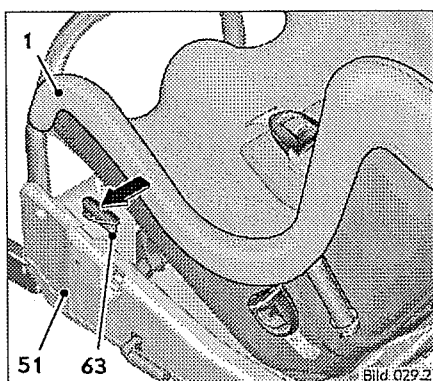
19. Sving forbindelsen (48) ind i udsparingen (50) og slip udløerslåen (14).

20. Træk forbindelsen (48) fremad, indtil låsemekanismen (53) er gået i hak.

21. Slutmufferne (63) på begge sider af autostolen (1) skubbes ind i udsparingen på stellet (51) i pilens retning, til de klikker på plads.

22. Indstil sædeskålen efter behov, se "Sædeskål, indstilling", side 142.

23. Monter barnestolen, se fastgørelse med ISOFIX-system, "Fremad rettet montering", side 106 eller Fastgørelse med 3-punkt sele "Fremad rettet montering", side 130.



### Fra fremad til bagud rettet fastgørelse

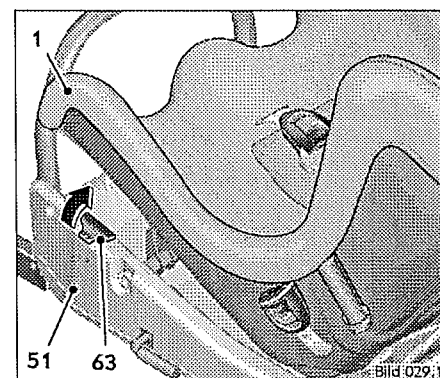
Bagud rettet fastgørelse af barnestolen er dimensioneret til børn op til ca. 18 måneder og med en vægt på op til 13 kg.

1. Tag barnet ud af barnestolen, se fastgørelse med ISOFIX-system "Fastspænd barnet med babyindsatsen" side 113 eller Fastgørelse med 3-punkt-sele "Fastspænd barnet med pudebordet", side 133.

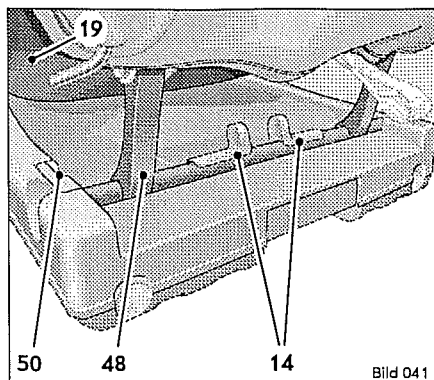
2. Placer sædeskålen i hvile-positionen, se "Sædeskål, justering", side 142.

3. Afmonter barnestolen, se fastgørelse med ISOFIX-system "Barnestol, afmontering", side 111 eller Fastgørelse med 3-punkt-sele "Fremad rettet afmontering", side 132.

4. Skub mufferne (63) på begge sider på barnesædet (1) i pilens retning ud af udsparingerne på sædets stel (51).



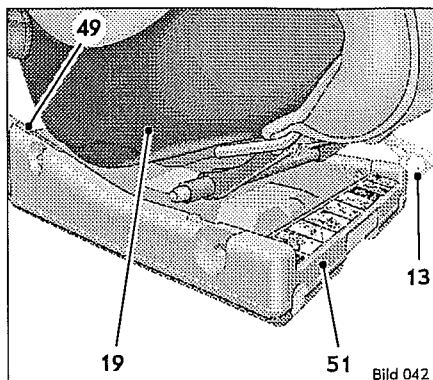
## Ombyg barnestolen



4a. Tryk udløserenheden gul (14) sammen og hold fast.

5. Træk forbindelsen (48) bagud og op efter, indtil forbindelsen (48) glider ud af udsparringen (50).

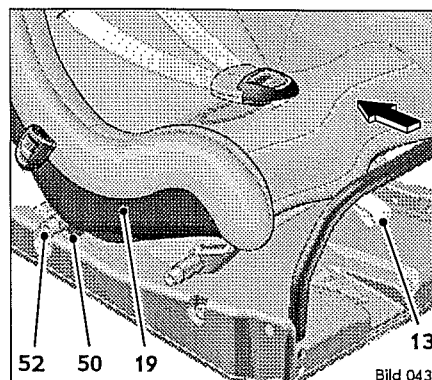
6. Slip derefter udløserenheden (14) og sving forbindelsen (48) helt ned under sædeskålen (19).



7. Træk udløserhåndtaget gul (13) helt ud og hold det fast.

8. Tryk sædeskålen (19) hen til udsparringen (49) og slip udløserhåndtaget (13). Løft sædeskålen (19) ud af udsparringen (49).

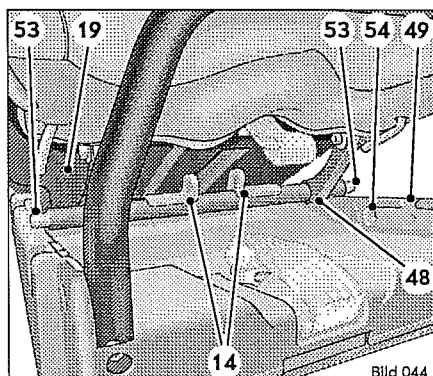
9. Drej sædeskålen (19) en halv omdrejning ud af sædestellet (51).



10. Træk udløserhåndtaget gul (13) helt ud og hold det fast.

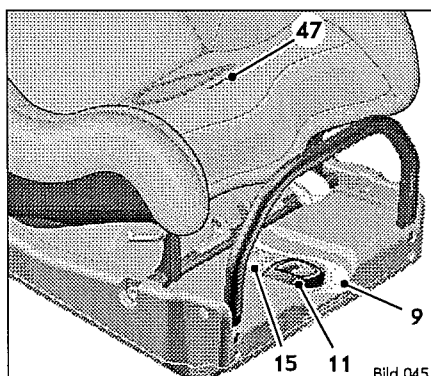
11. Lad sædeskålen (19) med låsemekanisme (52) glide ind i udsparringen (50) og slip udløserhåndtaget (13).

12. Skub sædeskålen (19) i pilens retning, indtil låsemekanismen (52) er gået i hak.



13. Tryk udløserenheden gul (14) helt sammen og hold fast.

14. Træk forbindelsen (48) hen til udsparringen (49), sædeskålen (19) vippe ned, indtil forbindelsen (48) glider ind i udsparringen (49).



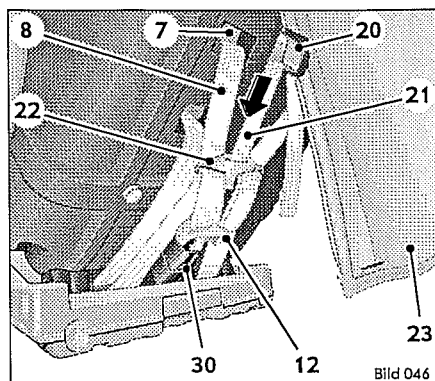
15. Slip udløserenheden (14) og skub forbindelsen (48) helt ind i den bagerste lås (54). Låsemekanismen (53) skal gå helt i hak.

16. Tryk den røde tast (11) på selelåsen helt ned og træk selelåsen (11) ud af holderen (15).

**⚠ Risiko for kvæstelser!**  
Kontroller om skridtselen er snoet. Er selen snoet, er barnet ikke korrekt fastspændt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser i forbindelse med pludselig retningsskift, kraftige opbremsninger eller ulykker.

17. Før selelåsen (11) op gennem slidsen (47) til skridtselen (9) og tag den af.

## Ombyg barnestolen



18. Knap de nederste knapper på seleafdækningen (23) op.
19. Tryk på seleudløsertasten (20), hold og træk seleenderne (21) ud ca. 5 cm.
20. Træk låsebeslaget (12) ud af holderen (30) og skil låsebeslaget (12) ad.

21. Træk skulderselen (8) ud af forbindelsesleddet (22).



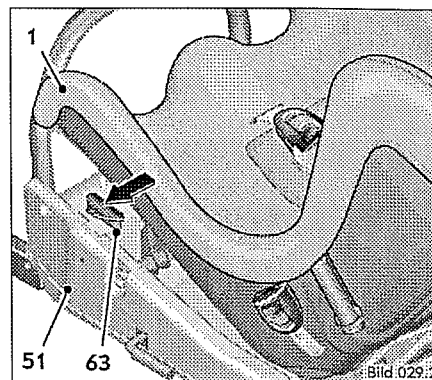
### Risiko for kvæstelser!

Kontroller at skulderselen ikke er snoet. Er selen snoet, er barnet ikke korrekt fastspændt og pådrage sig alvorlige eller livsfarlige kvæstelser i forbindelse med pludselig retnings-skift, kraftige opbremsninger eller ulykker.

22. Træk skulderselerne (8) ud af slidsen (7) og knap de nederste knapper på seleafdækningen (23).
23. Kontroller skulderselerne indstilling, se "Kontroller skulderseler", side 99 og foretag evt. en indstilling, se "Indstil skulderseler", side 101.

24. Monter barnestolen, se fastgørelse med ISOFIX-system, "Bagud rettet montering" side 102 eller fastgørelse med 3-punkt-sele "Bagud rettet montering" side 125.

25. Slutmufferne (63) på begge sider af autostolen (1) skubbes ind i udsparringen på stellet (51) i pilens retning, til de klikker på plads.

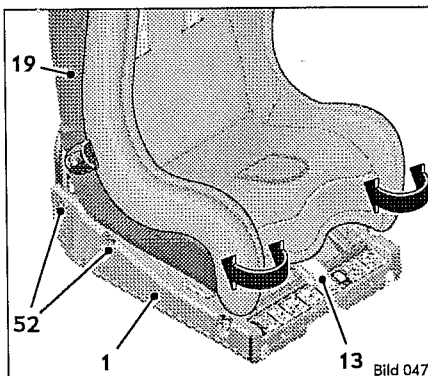


## Ombyg barnestolen

### Juster sædeskål

Sædeskålen kan kun justeres, når barnestolen er monteret fremad rettet. Sædeskålen kan i afmonteret eller monteret tilstand indstilles i positionerne sidde eller hvile.

1. Monter barnestolen i bilen, se fastgørelse med ISOFIX-system, "fremad rettet montering", side 106 eller fastgørelse med 3-punkt sele "Fremad rettet montering", side 130.



2. Træk udløserhåndtaget gul (13) helt ud og hold fast.
3. Skub sædeskålen (19) bagud (fra position hvile til sidde-position) eller fremefter (fra sidde-position til hvile-position) og slip udløserhåndtaget (13).

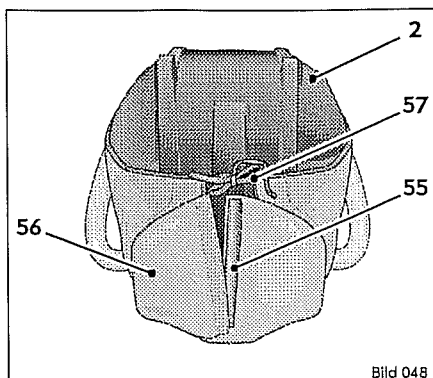


### Risiko for kvæstelser!

Når der skiftes fra hvilepositionen til sidepositionen kan 3-punkt-selen løsne sig, derved ligger sikkerhedsbordet ikke længere tæt ind til barnets krop. Kontroller at sikkerhedsbordet sidder tæt ind til barnets krop, i modsat fald kan barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt hvis der pludselig skiftes retning, foretages en kraftig opbremsning eller under en ulykke.

4. Kontroller at låsene (52) går helt i hak.
5. Kontroller barnestolen (1) for fasthed ved at gribe fat om sædeskålen (19) og skiftevis trykke og trække. Skub eventuelt barnestolen (1) mod ryglænet eller efterspænd 3-punkt-selen.

## Vedligeholdelse og rengøring

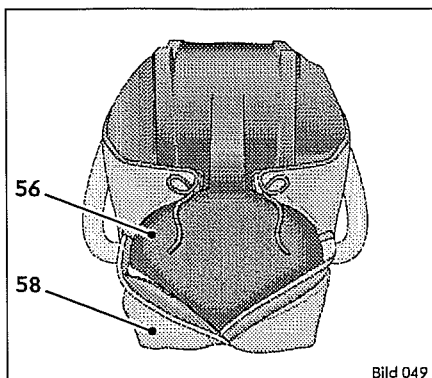


### Betræk babyindsats afmontering/montering

#### Betræk babyindsats afmontering

1. Afmonter babyindsatsen, se "Babyindsats afmontering/montering", side 121.

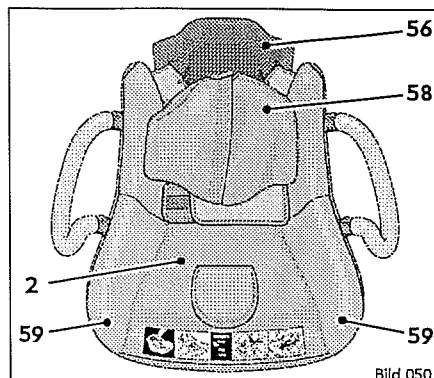
2. Vend babyindsatsen (2) om.



3. Åben velcrobåndet (55) på bagsiden af nakkestøtten (56).

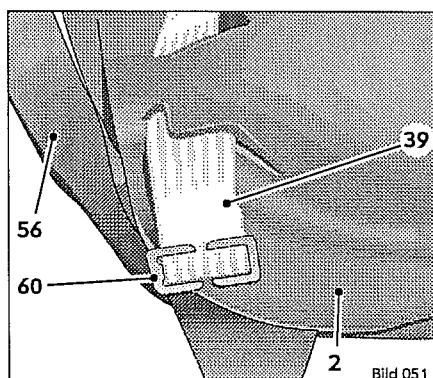
4. Åben holdebåndets (57) løkke.

5. Træk betrækket (58) over nakkestøtten (56). Før derefter betrækket (58) ud af slidserne ved siden af nakkestøtten (56).



6. Drej babyindsatsen (2) igen.

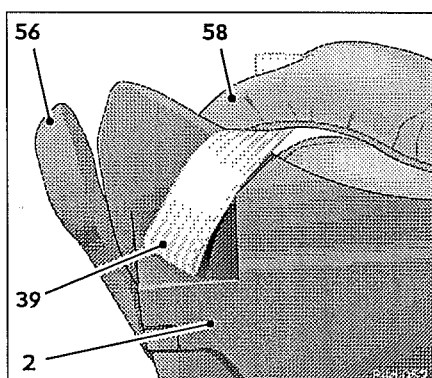
7. Træk betrækket (58) omkring nakkestøtten (56), ved fodenden (59) og på siderne over babyindsatsen (2).



8. Læg babyindsatsen (2) på siden.

9. Træk sikkerhedsleddet (60) ud af babyindsatsen (2) ved siden af nakkestøtten (56).

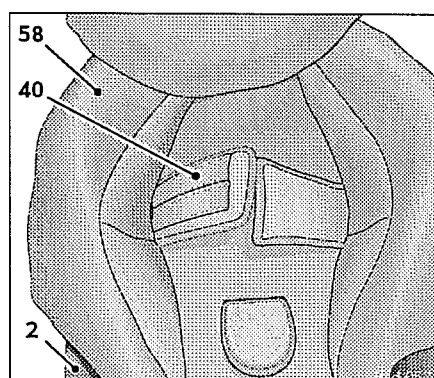
10. Før sikkerhedsspændet (60) ud af bæreselens (39) sløjfe.



11. Træk bæreselen (39) ud af babyindsatsen (2) ved siden af nakkestøtten (56).

12. Træk bæreselen (39) ud af begge slidser i betrækket (58). Bæreselens (39) anden sikkerhedsled skal ikke afmonteres.

13. Vend babyindsatsen (2) på den anden side og tag den anden bærestrop af på samme måde.



14. Stil babyindsatsen (2) ned med fødderne.

15. Åben maveselens (40) velcrolukning og før maveselens (40) to halvdele ud af slidserne i betrækket (58).

16. Tag betrækket (58) af babyindsatsen (2).

**⚠ Risiko for kvæstelser!**

Babyindsatsen må ikke anvendes uden betræk. Betrækket må ikke udskiftes med et andet end det der er anbefalet af producenten, da det er en fast bestanddel af barnestolen og den lovpligtige godkendelse, da babyen kan ellers komme til skade.

**Monter babyindsatsens betræk**

Montering af betrækket gennemføres i omvendt rækkefølge.

**Sædebetræk afmontering/montering****Afmonter sædebetrækket**

1. Afmonter barnestolen, se "Afmonter barnestolen", side 111 eller "Bagud rettet afmontering", side 129 eller "Fremad rettet afmontering", side 132.
2. Tryk selelåsens (11) røde tast helt ned.

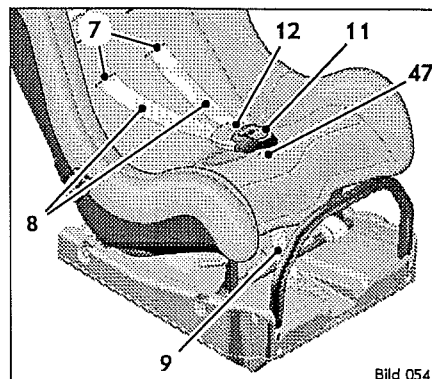


Bild 054

3. Tag låsebeslaget (12) ud af selelåsen (11) og skil låsebeslaget (12) ad.
4. Træk skulderselerne (8) ud af slidserne (7).
5. Før selelåsen (11) ned gennem slidsen (47) til skridtselen (9).

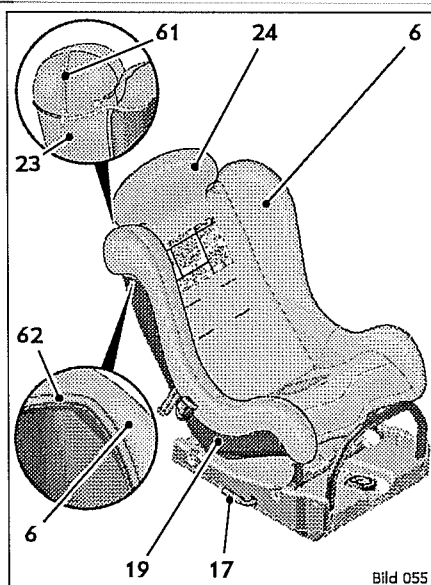


Bild 055

6. Åben lynlåsen (61) på nakkestøttens (24) bagside og knap seleafdækningen (23) op.

7. Træk betrækket (6) af over nakkestøtten (24).
8. Træk betrækkets (6) plastic kant (62) frem under plasticskålen, idet der begyndes ved siden af nakkestøtten (24).
9. Træk betrækket (6) af sædeskålen (19), og hængt det af seleføringskrogene (17).

**⚠ Risiko for kvæstelser!**

Barnestolen må ikke anvendes uden betræk. Betrækket må ikke udskiftes med et andet end det der er anbefalet af producenten, da det er en fast bestanddel af barnestolen og den lovpligtige godkendelse, da babyen kan ellers komme til skade.

**Monter sædebetræk**

Montering af betrækket gennemføres i omvendt rækkefølge.

**Rengøring****⚠ Risiko for kvæstelser!**

Beskadigede sikkerhedsdele (som f.eks. selelås, skridtsele, skuldersele, mavesele, osv.) på barnestolen eller på babyindsatsen skal udskiftes. I modsat fald kan barnet kvæstes alvorligt eller livsfarligt hvis der pludselig skiftes retning, foretages en kraftig opbremsning eller under en ulykke.

Barnestolens plastikskål, sikkerhedsbordet, selernes låsebeslag, skulderselerne, skridtselen samt sikkerhedsselen kan afvaskes med vand og sæbe (anvend ingen opløsningsmidler). Selerne må ikke tørre i direkte sollys.

Selelåsene kan rengøres ved at gennemblæse dem med tør luft eller fjerne fnug med en pincet.

**NB!**

Babyindsatsens sædebetræk samt barnestolens betræk må ikke vaskes i en vaskemaskine eller tørres i en tørretumbler.

Babyindsatsens sædebetræk samt barnestolens betræk kan vaskes med et uldvaskemiddel ved 30 grader C i hånden. Tag betrækkene af, se "Betræk babyindsats afmontering / montering", side 143 eller "Sædebetræk afmontering/montering", side 145.

**NB!**

Babyindsats samt barnestolen må ikke anvendes uden betræk.

## Afhjælpning af funktionsforstyrrelser

### Fejlanalyse selelås

Selelåsens funktionsdygtighed er en væsentlig del af sikkerhedssystemet.

Funktionsforstyrrelser, der opstår på selelåsene til skulderselerne eller sikkerhedsbordet, kommer oftest af snavs.

Rengør selelåsen ved følgende problemer, se "Rengøring", side 147:

- Låsebeslaget skubbes langsomt ud igen når den røde tast på selelåsen trykkes ind.
- Låsebeslaget går ikke tydeligt i hak i selelåsen.

- Låsebeslaget går ikke i hak og skubbes ud igen.
- Isætningen af låsebeslaget går trægt eller bremses.
- Selelåsen kan kun åbnes ved brug af mange kræfter.
- Låsebeslaget kan ikke føres ind i selelåsen.

### Fejlanalyse låsebeslag

At låsebeslaget går sikkert i hak, er en væsentlig del af sikkerhedssystemet.

Rengør låsebeslagene ved følgende problemer, se "Rengøring", side 147:

- Skulderselernes låsebeslag kan ikke skubbes helt sammen.
- Låsebeslagene er svære at trække fra hinanden.
- Låsebeslaget er snavset.

### NB!

Kan en funktionsfejl ikke fjernes ved rengøring, skal barnestolen kontrolleres af et autoriseret værksted og defekte dele skal eventuelt udskiftes. Vi anbefaler at De kontakter Deres OPEL/VAUXHALL-forhandler.

**Bortskaffelse****Henvisning til bortskaffelse**

Overhold følgende henvisninger vedrørende bortskaffelse. Bortskaf emballage og enkeltdele i henhold til de nationale forskrifter for affaldsindsamling.

|                             |                      |                                                              |
|-----------------------------|----------------------|--------------------------------------------------------------|
| Bortskaffelse af emballage  |                      | Container til pap                                            |
| Bortskaffelse af enkeltdele | Betræk               | Andet affald, termisk udnyttelse                             |
|                             | Plastdele            | i henhold til markeringen på de dertil indrettede containere |
|                             | Metaldele            | Container til metal                                          |
|                             | Selebånd             | Container til polyester                                      |
|                             | Styropor             | Container til styropor                                       |
|                             | Selelås + låsebeslag | Andet affald                                                 |